

Клетва, *sf.* le serment; 1. (за подданство), serment d'allégeance; 2. ненадѣжна —, serment de joueur, d'ivrogne ou d'amour; 3. потвърждавам или утвърждавам съ —, *va.* jurer; 4. постъпвам противъ —, *va.* prévariquer; 5. правяне —, prestation de serment, *f*; 6. прѣстъпвам или развалям —та си, *va.* se parjurer; 7. несвързанъ съ —, inassémenté, *adj*.

Клетвопрѣстъпване, *sn.* la parjure.

Клетвопрѣстъпникъ, *ица*, *sc.* parjure; || —стапентъ, *adj*.

Клетень (на ортола), *sm.* Mar. la fourrure.

Клети, *adj.* malheureux, pauvre, gueux; || *fat.* piteux, minable, marmiteux.

Клетья, *sf.* Mar. la pavesade; || (накичане), le pavois. [*viette.*]

Клетото, *sn.* le malheureux; || *fig.* la mau-
Клетъ (вълѣва), *sm.* un clephte ou klephte.

Клещакъ (за овошкы), *sm.* le jumeau.

Клещаци, *sm. pl.* Bot. conné, *adj*.

Клещачень, *adj.* Bot. jumeau.

Клещи, *sf. pl.* la tenaille et *pl. -s*, la pince et *pl. -s*, les moufettes *f*, la mâchoire, la mordache; 1. (гарга *t.*), la pince; 2. (за вадене коршумъ), le pince-balle; 3. (за зѣбы), le davier, le pied-de-biche; 4. (за изваждане гвоздеи), le tire-clou; 5. (за строшаване камыкъ въ мѣхуръ-тъ), *Chir.* le brise-pierre.

Клейвость, *sf.* la glutinosité, la viscosité.

Клеявъ, *adj.* gluant, glutineux, visqueux, coagulant; || *Méd.* collélique.

Клеяна смола, *sf.* gomme resine *f*.

Клеянка (дебело платно наклеяно), *sf.* le bourgao.

Клеяно дърво, *sm.* arbre, le gommier.

Клеянь и -ясть, *adj.* gommeux.

Кливеръ, *sm.* Mar. le foc.

Климална тоѣга (на толумба), *sf.* Mar. la verge.

Климало, *sn.* la pompe: 1. млѣчно —, *Chir.* pompe à sein; 2. паряво —, pompe à vapeur ou à feu; 3. искачевамъ, истеглавамъ, тегля вода, въздухъ съ —, *va.* pomper. [*rique f.*]

Климатическа година, *sf.* année climate-

Климатически поясъ, *sm.* le climat.

Климатиъ, *sm.* le climat, le ciel; || влияне на —тъ, la climature; || навъкупуване на новъ —, l'acclimatation et -matement *f*.

Клинецъ, *sm.* le clou; 1. *Archit.* la patte et *rate*; 2. забивамъ —ници въ подкова, *va.* brocher; 3. заковавамъ —ници въ копыто, *va.* bréher; 4. подковаване съ —ници (каяръ *t.*), le rassis; 5. обождамъ съ — конь, *va.* enclouer,

Клиника, *sf.* la clinique. [*inique f.*]

Клиническо лѣкарство, *sn.* médecine cli-

Клиникъ, *sm.* médecin clinique, *m.*

Клиникъ, *sm.* plante, la gomphrène ou amarantine.

Клинчасъ, *adj.* ogival et ogive; || *Anat. Bot.* cunéiforme; || —сто изрѣзано нѣщо, *sn.* le biseau.

— пжпешъ, *sm.* le cantaloup.

Клинче, *sn.* la facette; 1. (за държало на чукъ), l'angrois *m*; 2. —чета (рѣзкы), *pl.* le guillochis; 3. рѣжъ, изрѣзвамъ на та —, *va.* facetter; 4. украсявамъ съ — зидъ, *va.* guilocher; 5. украсене съ —, le guil-
lochage.

Клинчене (на ялмазъ), *sn.* la taille.

Клиничникъ, *sm.* tailleur de diamants, *m.*

Клинообразна кость, *sf.* *Anat.* os sphénoïde; || на —, sphénoïdal, *adj*.

Клинъ, *sm.* le calot, le pan, la pointe, le coin; 1. *Techn.* l'adent *m*; 2. *Typ.* le cognoir et décognoir; 3. (на дръха), le chan-teau; 4. замѣрителъ —, *Artill.* coin de mire *m*; 5. (ради забиване), l'entretoise *f*; 6. (ради ключный камыкъ), *Archit.* la contre-clef; 7. (на риза), le gousset; 8. (подъ топково колело), *Mar.* le cabrian; 9. подлагане —, le calage; 10. подлагамъ —, *va.* caler; 11. —ове (на сводъ), *pl.* *Archit.* l'ogive *f*; 12. права —ове по ялмазъ, *va.* tailler.

Клиперъ, *sm.* Mar. le clipper.

Клиросна калугерка, *sf.* une officiante.

Клисапина, *sf.* la souplesse.

Клисавость, *sf. fig.* l'élasticité *f*.

Клисавъ, *adj.* pateux, souple, flasque; || *fig.* élastique. [*sacristine.*]

Клисарка (въ женски манастиръ), *sf.* une

Клисаръ, *sm.* un sacristain, un bedeau; ||

por. un chasse-chien ou -coquin.

Клистриъ, *sm.* bouillon pointu *m*.

Клисура (мѣсень прѣходъ, боязъ *t.*), *sf.* le détroit, le défilé, le pertuis; || *Géogr.* le pas, les portes *f*.

Клиториъ, *sm.* *Anat.* le clitoris.

Клиентъ (посѣтъ на голѣмецъ), *sm.* un client, *s*.

Кълбо (отъ концы), *sn.* la pelote; 1. *Mar.* la manopce, fil de caret *m*; 2. мотая на — концы, *va.* pelotonner; 3. мотане на —, le pelotage.

Кълбце, *sm. dim.* le peloton, le rochet.

Кълвандрикъ, *sm.* oiseau. le pic.

Кълвж, *va.* becqueter ou béqueter; || къл-
вжъ (за пилцы), *v. imp.* ils picotent; ||
—вжса, (единъ дружъ), *vr.* ils se béquettent.

Кълка, *sf.* la cuisse; 1. (бутъ *t.*), le gigot; 2. (у животны), l'épaule *f*; 3. болезъ въ ставата на —, *Méd.* la coxalgie; 4. поврѣ-
денъ въ —лакытъ, déhan

Кълнене, *sm.* le jurement, le juron; ||

—лнене, *pl.* de gros mots *m*.

Кълнове (на нива), *tm. pl.* la pousse.